

# GŁOS EWANGELICKI

PISMO TYGODNIOWE, POSWIECONE SPRAWOM KOŚCIOŁA EWANGELICKO-AUGSBURSKIEGO W POLSCE.

Ceny prenumeraty  
wraz z przesyłką pocztową:  
7 000 mk. kwartalnie.  
Pojedynczy numer 1000 mk.

ADRES REDAKCJI I ADMINISTRACJI o o  
o o o WARSZAWA, ulica Kredytowa № 4.  
Przez administrację prenumeratę przyjmuje: w Warszawie  
księgarnia W. MIETKE, Wspólna 10.  
w Łodzi, księgarnia RENNERA, Piotrkowska 165.  
i w Cieszynie, p. A. CYMOROK, Marjańska 27.

Wychodzi raz na tydzień  
o o w niedziele. o o  
Ogłoszenia:  
Kolumna zawiera 4 spłaty  
ogłoszeń. Za wiersz non-  
paralelowy po tekście 300 mk.  
w tekście 1000 mk.

Konto czekowe w pocztowej kasie oszczędności Nr. 1508.

Rok IV.

Warszawa, dnia 8 lipca 1923 r.

№ 27.

## Małobyś mnie nie namówił, żebym został chrześcijaninem.

Agrypa zaś rzekł do Pawła: mało trzeba, a namówisz mnie, żebym został chrześcijaninem. A Paweł rzekł: dajże Bóg, aby czy to przez mało, czy przez wiele, nie tylko ty, ale i wszyscy którzy mię dziś słuchają, stali się takimi, jakimi i ja jestem, z wyjątkiem tych więzów.  
Dz. Ap. 26, 28, 29.

Żywo i barwnie opowiada nam księga Dziejów Apostolskich nie tylko o podróżach misyjnych apostoła Pawła, lecz również o przesładowaniach, cierpieniach duchowych i fizycznych, o chwilach ciężkich prób nawet w więzieniu. Powyższy urywek wyjęty jest z rozdziału 26-go, gdzie jesteśmy świadkami następującej sceny, która wstrząsa uczucia religijne aż do głębi duszy ludzkiej, tęskniącej zawsze i pomimo wszelkich nawet zaprzeczeń chwilowych do pierwotnego źródła najwyższej prawdy, najcenniejszego światła i najczystszej miłości:—do Boga w Jezusie z Nazaretu.

Na skutek kazań i opowieści Pawła o Chrystusie i na skutek zachowania się Jego, które żydom wydało się niebezpiecznym i niepożądaniem dla religii, najwyższy kapłan oraz przedniejsi z żydów zwracali nań baczną uwagę. Festus, który wtedy był starostą, wysłuchał w Cezarei na sądzie wszelkich zarzutów i skarg przeciwko Pawłowi, skarg, których jednak żydzi dowiedzieć nie byli w stanie gdyż Paweł twierdził: „Zem ani przeciwko zakonowi żydowskiemu, ani przeciwko kościołowi, ani przeciwko cesarzowi nic nie zgrzeszyłem”. Jednakże starosta, chcąc się przypodobać żydom, zaproponował Pawłowi sąd w Jerozolimie. Paweł apelował do cesarza. Festus przedłożył sprawę Pawła królowi Agrypie, dokąd mocą dekretu został stawiony apostoł. Tutaj Paweł wyłożył całą swoją przeszłość, rozpoczynając swą piękną mowę słowami: „Na to wszystko, z czego mnie obwiniają Żydowie, królu Agrypo! pocytałem się być za szczęśliwego, iż dziś mam odpowiadać przed tobą... przetoż cię proszę, żebym mię cierpliwie posłuchał”.

A mówił długo i z ogniem.

Szczerze wyznał o czasach, w których był wiernym faryzeuszem, o czasach, w których był wrogiem i przesładowcą religii Chrystusowej, aż do owego ośnienia przedziwnego i przedcudnego, kiedy to w południe na drodze do Damazuku, jadąc ze zlecenia od przedniejszych kapłanów, nagle został jakgdyby obłany snopami światłości z nieba, jaśniejszej niż jasność słoneczną — Paweł i ci, którzy z nim jechali.

I uszy i duszę wypełnił jeden wielki głos w strasz-nem, lecz zarazem pięknem pytaniu: „Saulu, Saulu! dlaczego mię przesładujesz?” A na pytanie Pawła: „Ktoś jest Panie?” usłyszał odpowiedź: „Jam jest Jezus, którego ty przesładujesz”.

Paweł mówił. Agrypa słuchał. Ogień szczerzej i wielkiej prawdy, ogień wiary, zrodzonej w głębi duszy, ośniewanej blaskiem wszechpotężnym zmartwych-

wstałego Króla Niebios, Jezusa Chrystusa, zapalił nawet w duszy króla Agrypy na chwilę coś w jej tajemniczych głębinach. Padła tam iskra, która się tliła przez chwilę, tak że Agrypa zawołał: „Małobyś mnie nie namówił, żebym został chrześcijaninem”.

Małobyś mnie nie namówił; taka połowiczność takiego coś niedokończonego przemawia do nas przez te słowa. Ale czyż tylko wtedy jeden król Agrypa tak czuł i mówił? Czy ten duch Agrypy nie powtarza się w dziesiątkach, setkach i tysiącach wśród tych, do których chrześc i konfirmacja, nabożeństwa i godziny biblijne, traktaty i ostatecznie głos własnego niespokojnego serca wśród doświadczeń zmiennych kolei życia wyraźnie woła: Idźmy za Chrystusem? A połowiczność w rzeczach religijnych to niebezpieczna i nie dobra sprawa.

Zastanówmy się, zadumajmy się nad tem, że znane nam są skarby naszej religii, lecz nie chwyciliśmy za nią całą dłoń jeszcze. Rozpalamy się i unosimy łatwo w różnych sprawach ziemskich, lecz brak nam zapalu prawdziwego chrześcijanina. A droga tak prosta.

Oczyśćmy serca, dionie i usta nasze. Pójdźmy do Tego, który dał światu w miejsce litery praw religijnych i przepisów oraz kar — miłosierdzie, miłość i odpuszczenie.

Tam gdzie faryzeusze i uczeni w piśmie się gniewali, a nawet gorszyli, że Chrystus obcuje z grzesznikami, tam widział Zbawiciel zawsze drogę do naprawy i stawał wyżej wartość duszy ludzkiej, niż przepis i zimne prawo.

A kiedy raz Chrystus przebywał w domu pewnego faryzeusza i siedział za stołem, weszła tam grzeszna niewiasta, padła do nóg Jego, rosąc je łzami swemi i susząc włosami. Lzy płynęły z tęsknoty za ratunkiem. Jedna prośba kłała w jej duszy. I Chrystus jej odpuszczył wszystko, wszystko! A gdy znowu kiedyś uczeni w piśmie i faryzeusze chcieli potępić, a nawet ukamienować jawno grzeszącą pewną, Chrystus w zadumie zapytał: „Kto z was jest bez grzechu, ten niechaj pierwszy kamień na nią rzuci. Odejdź, lecz nie grzesz więcej”.

Chrystus, w którego duszy było i jest miejsce dla dziecinnych serc, dla zmęczonych życiem starców, dla ludzi obciążonych pracą szarą, codzienną, dla wszystkich ludzi bez różnic narodowościowych, dla bogatych zarówno, jak i biednych, a nawet dla upadłych już w grzechu, o ile się w nich tli choć jedna isierka tęsknoty za odwrótem ze starej drogi, dla zmartwionych i cierpiących, dla okrytych żalobą, dla walczących ze śmiercią. — Ten Chrystus ma bezwzględnie w Sobie przedziwną moc i wieczne piękno, przedziwną potęgę i przedcudną niezniszczalną młodość wiosny dla naszej ziemi szarej i spowitej w tumany brudu i nienawiści.

Daj się namówić.

A choćby za tłumem zwrócił się wielu, ja jednak przy Tobie trwam, mój Zbawicielu,

Bo słowo Twe, Panie, to życie i duch,  
 \* Słodyczą mię darzy w niem duszy mej Druh\*  
 Amen.

Ks. St. Stegmann.

### Złote myśli.

Pierwszym obowiązkiem naszym jest pokonać bojaźń. Musimy być wolni od niej, gdyż w przeciwnym razie nie możemy działać. Dopóki nie zdeptaliśmy bojaźni, dopóty czyni naszę są niewolnicze, nie rzeczywiste, ale pełne omamień, ba, nawet myśli naszę są fałszywe: myślimy jak niewolnicy i tchórze. Powinniśmy i musimy być odważni, naprzód dążąc, po meksku się wyzwolić — w spokojnej ufności, że powołaty i wybrały nas Wyższe Moce, — i nie bać się. O tyle bowiem każdy jest człowiekiem, o ile zważył bojaźń.

Cartyle.

### Y. M. C. A. na bruku.

Kiedy wraz z przybyciem wojsk gen. Hallera zawinęła do nas Y. M. C. A., cała prasa polska jęła się niebawem rozwozić w pochwałach nad jej cichą, zbożną działalnością. Również u władz najwyższych znalazła poklask pożyteczną ta instytucja, gdyż jednocześnie Wódz Naczelny, Józef Piłsudski i premier ministrów, Wincenty Witos wystosowali pisma dziękczynne do Zarządu Y. M. C. A. za poświęcenia pełną pracę dla dobra żołnierzy naszych i kraju. Tylko kler katolicki byłsk podejrzliwym a zadrósnym okiem na cudzoziemców-heretyków, co sobie coraz większą zjednywali popularność i znaczenie. Upatrując w tem wielkie dla siebie niebezpieczeństwo, nie omeślakł przestrzeg wiernych o zgubnych dla duszy chrześcijańskiej wpływach kacerzów zamorskich. Jużci, że nawet księża katolicy nie mogli nie zlego zarzucić amerykańskiemu nowinkarzom. Owszem odzywały się o ich samarytańskiej akcji z niemniejszym uznaniem, niż przeciętny żołnierz, co korzystał na froncie z bezpłatnych gospód „cioci Imci”. Jednak dla ultramontanów wszystko, co niekatolickie, jest już samo przez się antykatolickie, a im bywa lepsze, tem niebezpieczniejsze. Że zaś

działalność Y. M. C. A. nosiła na sobie znamię wybitnie chrześcijańskie, międzywyznaniowe, nigdy fanatycznie katolickie, przeto dość chłba argumentów, aby ją potępić

Jawne, wrogie wystąpienia przeciw organizacji o charakterze nawskros chrześcijańskim przysporzyły Imce na razie tylko większą ilość zwolenników, świadomych już tego, że katolicyzm i chrześcijaństwo to nie równoznaczne pojęcia. Skoro tedy otwarta walka zakończyła się porażką obozu jezuickiego, należało zwyciężyć się innych środków, bardziej niezawodnych. Trzeba było cichiej, mroźcej pracy „czerwonego trójkąta” przeciwstawić cichą, krecią robotę podstępnu, w której wszak celują rycerze Loyola. Tak też uczyniono.

Po zawarciu pokoju Ryskiego Y. M. C. A. nie tylko nie wróciła za ocean, jak o tem marzyli jej wrogowie, ale — zyskawszy trwałą grunt pod nogami — oddata się jeszcze bardziej wyżejonej pracy nad podniesieniem moralności siód młodzięzi tak robotniczej, jak inteligentnej. W miarę rozrostu tej działalności pokojowej odzywała się potrzeba wystawienia większych gmachów, w którychby pomieścić się mogły sale gimnastyczne, wykładowe, klubowe, czytelnie, biblioteki i t. p. Brak takiego gmachu odczuwano nade wszystko w Warszawie. Na razie zapelniono lukę, wynajmując na ten cel dom Nr. 5 przy Okólniku, jednak właściciel domu na dwa lata przedy terminem kontrakt wypowiedział. To też Zarząd Y. M. C. A. zabiegł u magistratu warszawskiego o pozwozenie na wzniesienie prowizorycznego gmachu sportowego z drzewa (na murowany nie było funduszów) w alei Trzeciego Maja. Magistrat po długich wabanich wniosek odrzucił, dając wymijającą odpowiedź, że nie może zezwolić na budowę gwoli nieszpecenia miasta, jakgdyby wiele zapuszczony, upatrzony przez Imkę plac ogromnie stolicę upiększał!

Tymczasem termin umowy szybko upłynął. Dnia 24 czerwca odbyło się uroczyste zamknięcie ogniska Y. M. C. A. przy Okólniku. Z powodu zakulisowych knoaw, Y. M. C. A. wieść będzie suchotniczy żywot w ciętym lokalu klubu akademickiego przy ul. Miodowej Nr. 10. Jaki ciós spotkał przez to sprawę szerzenia oświaty i kultury, dobitnie świadczy garść danych cyfrowych, które wybitujemy ze sprawozdania z działalności obecnie związanego ogniska Imki.

Od 1 stycznia 1922 roku dla chłopców do lat 14

### „O wyjarzmienu Ojczyzny“

2) (Zapomniane pismo polityczne Trentowskiego)

Nigdy nie uwierzył Trentowski żeby „szata Polski” była „nieskalana, przenaćystsza i świetlana”.

Niegdyś Polska sprzeniewierzyła się cywilizacji europejsko-chrześcijańskiej, nie chcąc zerwać z Rzymem, teraz powinna ten swój bład naprawić — zerwać z Rzymem i utworzyć *Kościół własny*. „Porwij za europejski pierwiastek, ukochany narodie, to jest stań się śród Słowianachyżny apostołem wolności, swiata i postępu; odepnij od siebie naukę Rzymu i jezuitów; utwórz Kościół polsko-chrześcijański, narodowo-katolicki, zdolny być wyrazem nowego ducha czasów, gdyż protestanci także się zestrzał i choruje już na wstecność, a schyzmatyki stał się *calkowitenko niechrześcijańskim i azjatyckim*; nienawidź równie papieża, jak cara, a Lutera zostaw Niemcom; chciej być posłańcem Bozym, wyrabiającym świetniejszą przyszłość swiata.—a powstańiesz! Wtedy zrobisz się potrzebnym Europie, i cała Europa będzie za tobą!”

Domaga się Trentowski — na lat kilkanaście przed S. ruskim — utworzenia *razdu moralnego* w narodzie polskim, domaga się, aby społeczeństwo polskie uznało na sołą coś w rodzaju moralnej dyktatury. Pomysł ten zawdzięcza, być może, Comte'owi, który swoję „religię ludzkości” odbierał Kościółowi a powierzał ją opinii publicznej (nawiasem mówiąc, o wiele despotycznejsej od Kościola). Otóż Trentowski tworzy coś nakształt religii narodowej, religii patriotyzmu, a pieczę nad nią oddaje „rządowi moralnemu”, który składają „ci meżowie... co utrzymują w ujarzmionym na-

rodzie *władzę nad sobą*, co mu powtarzają dzień i noc, iż posiada we własnej piersi dzielność, której nie oprzeć się nie zdoła, iż nie powinien spuszczać się na pomoc obcą, lecz liczyć jedynie na swoje siły; co budzą w nim samodzielnosci potęgę i Bożo-człowiecze samego siebie uczucie”. Krótko inówiąc, rząd moralny Trentowskiego stanowią ci patrioci, którzy pomagają i przewodzą społeczeństwu w pracy około realizacji ideału „bożo-człowieczństwa”. Prawo zaś do tego rządu mają trojakiego rodzaju patrioci: „ludzie najświetniejszej realności”, „ludzie najświetniejszej idealności” i „ludzie najświetniejszej rzeczywistości.”

Za główne znamię, rozstrzygające o przynależności człowieka do tej lub owej narodowości, Trentowski poczytuje nie tego ziemie ojczystą, nie wiare, nie obyczaie, nie prawa, nie oświatę, tylko — język; i dlatego też twierdzi, że „kto źle pisze po polsku i kazi tocz ojczyste mowy germanizami, galicyzami lub moskiewszczyzną, chociażby wydawał najwazniejsze dzieła, nie jest dobrym patriotą”. Wpajanie więc miłości do mowy ojczystej i jej nauczanie — oto święty obowiązek pisarzy narodowych, ale bynajmniej nie jedynie.

Prawdziwym patriotą może być tylko Polak oświecony; oświecony zaś Polak rozumie, że wszystkie przyczynty upadku Polski dadzą się sprowadzić do jednej — do braku oświaty. „Uderz się ze skruczą w piersi — wola Trentowski do Polski — i zawołaj głosem pokory: *Ciennota stozyla mię na śmiertelne mary...*”. „Gdy na najędzcam wygórujemy swiatem, pokonamy ich stanowcze, bo *potęga ducha*”. Obowiązkiem więc pisarzy narodowych jest oświecać naród, przyczem „nasampród rzucić się nalezy do *prac historycznych*”.

odbyło się 6 kursów językowych z 251 zapisanymi i 453 godzinami wykładowymi, wycieczek 15 z 1296 uczestnikami. Dla 1861 starszych chłopców urządzono 85 kursów specjalnych, na co poświęcono 7313 godzin wykładowych. Wydano w rezultacie 1193 dyplomy, wypożyczono 33,487 książek. To wszystko przy uczestnictwie 2200 członków.

Teraz Y. M. C. A. w Warszawie znalazła się niemal na bruku. Obskurantyzm rodziny znów święci jeden z mało chwalebnych tryumfów.

## Wbrev Konstytucji.

(Zawieszenie Misji Metodystów w Poznaniu)

Pisma poznańskie donoszą o zawieszeniu przez wojewodę poznańskiego działalności Misji Metodystów w Poznaniu. Wojewoda przesiał w tej sprawie do Misji Metodystów następujący, naprawdę horendalny, dokument:

Ministerjum Spraw Wewnętrznych zawiadomiło mnie okólnikiem z 30 kwietnia 1923 r. Nr. BS. 672-23, że Amerykańska Misja Metodystów Pomocy Polsce nie jest dotychczas uznanem przez Państwo Polskie wyznaniem. To też Misja nie może rozwijać dalszej swej działalności aż do uznania przez Państwo.

Ponieważ akcja Misji w województwie Poznańskim nie jest potrzebna, a cel jej nie jest mi jasny, przeto zakazuję Misji dalszą działalność wykraczającą nawet przeciwko ustawom państwowym.

Wojewoda  
(Podpisano) Bniński

„Robotnik” warszawski dodaje:

Jest to niesłychane nadużycie. Podane w przytoczonym liście argumenty są najwykolejszym wykretem, nie wytrzymującym żadnej krytyki, a twierdzenie, iż Misja nie może rozwijać swej działalności, gdyż nie jest dotychczas „uznaniem przez Państwo Polskie wyznaniem” (pomijamy już horendalną składnię tego zdania, gdyż *Misja* w żadnym razie nie może być *wyznaniem*) — jest zupełnie sprzeczne z konstytucją, która gwarantuje *swobodę przekonań religijnych*. Sekta Metodystów jest *sektą religijną* — jako taka — ma najzu-

„Rozjaśniajcie narodowe dzieje aż do dna, aż do najskrytszych i najboleśniejszych dla nas tajemnic! Podajcie narodowi pełne przeświadczenie tego, czym niedyś był i czemuby mógł być dzisiaj, *gdyby miał rozum!* Wynoście wielkie jego cnoty i czyny pod niebiosą, a karćcie wady, narowy i głupstwa *bez miłosierdzia!* Powtarzajcie dzień i noc: „Śluszne, jeszcze raz słusne, stokroć, tysiąckroć słusne sądy są Boże! Giupia, jak sak, szlachta polska swywołta bezkarnie, pawiła się nikczemnie nad ludem, wywoływała rzezie humanie: dziś rzeza ją za to Moskai, wysłała na Syberię, rozpedza po całym świecie. Przewrotni i piektu oddani jezuci swywołli bezkarnie, nawracali Rus do Unji iście po szatańsku, wypuszczali prawosławne cerkwie w propinację żydom, równie jak gorzałkę: dziś schyżma katolickie kościoły obraca w cerkwie... Szlachta i jezuci burzyli kalwińskie zbory, ..odegrali tragedję toruńską, nie cierpieli dysydentów polskich, dziś panuje nad nimi protestant pruski. Papięż rozkażal duchowieństwu i szlachcie *zawrzeć pokój z podbitą Moskwą, Wiedeń obronić od Turków: dziś uznał moskiewskiego i wiedeńskiego władę za prawowych panów Polski. Poświęćalście *cel narodowy* celom Rzymu, *ożyżnę* — wierze w papięza. Gnębiłiście lud, chcąc dogodzić szlachcie i duchowieństwu: a więc upadliście. Dobrze wam tak! Gdzie ślepa wiara prawa nakazuje po sejmach i oręż wojsku podaje, a arcybiskup jest państwa prymasem, tam robak śmierci toczy narodowe ciało. Fanatyzm ślepowierców tak zamordował Polskę, jak dziś morduje Turcję. Robiliście różnice między panem i chłopem, między katolikiem, schyzmatykiem i dysydentem, a zapomnieliście o *Polaku człowieku*...”*

pełniejsze prawo „rozwiąć swoją działalność w Polsce”.

Mało tego... Nietylko zamknięto lokale Misji Metodystów w Poznaniu, wzbraniając im dalszej działalności, ale *awerszowano dyrektora Misji, p. Welscha*, i dopiero nadkomisarz, w zrozumieniu swego obowiązku, zwolnił aresztowanego.

## Z Towarzystwa Polskiej Młodzieży Ewangelickiej.

Zarząd Tow. Pol. Mł. Ew. w Warszawie komunikuje, iż ferie letnie rozpoczynają się z dniem 1 lipca 1923 r. Przez czas ferij czynną będzie Sekcja Krajowa, Czytelnia i kancelarja we wtorki i piątki od godz. 7 i pół do 9 wiecz.

Staraniem Sekcji Krajowej i Komitetu Zebrań Towarzystwa urządzona została w d. 17 czerwca b. r. wycieczka do Białoleki. Celem wycieczki było obejrzeć „pamiętkowy kamień”, — skromny pomnik, ufundowany jeszcze za czasów okupacji niemieckiej ku czci poległych na polach Białoleki powstańców. Należy tylko wyrazić zdziwienie, że u nas tak mało dba się o pamiętki narodowe. Nie upłynęło bowiem jeszcze 6 lat a pomnik ten jest już tak zniszczony, iż nawet trudno odczytać napis na nim wyryty. Wiją się jeno na krzyżu nieznaną a litościwą ręką zasadzone kwiaty.

Serdeczna gościnność państwa Held, dziwnie sprzyjająca pogodą oraz gra prof. Heintzego pozostawiły wycieczkowiczom nader miłe wspomnienie.

## Wiadomości z kościoła i ze świata.

WARSZAWA.

Z Konsystorza.

W dniu 24 marca r. b. Sejm uchwalił nową ustawę w przedmiocie podwyższenia i zrównania stawek przy niektórych opłatach stęplowych. Ustawę tę ogłoszono 24 kwietnia r. b. w Nr. 44 pod poz. 296 Dziennika Ustaw Rzeczypospolitej Polskiej. Na podstawie art. 10 i 27 powołanej Ustawy, Minister Skarbu rozporządzeniem z dnia 14 czerwca r. b. (Dz. Ust. Nr. 61 poz. 452) z dniem 1 lipca r. b. zarządził podwyższenie wszystkich opłat.

Wskutek tego Konsystorz zawiadamia Przewieblnych i Wielebnych Ks. Pastorz Warszawskiego Okręgu Konsystorskiego, że z dn. 1 lipca r. b. obowiązują następujące opłaty stęplowe:

- 1) od wypisów z ksiąg aktów stanu cywilnego oraz od świadectw zapowiedzi 6000 marek (art. 2 p. d ust.);
- 2) od wszelkiego rodzaju świadectw wydanych przez Konsystorz 30000 mk. od arkusza pierwszego 3000 mk. i od każdego arkusza następnego (poz. 20 taryfy);
- 3) od poświadczenia własnoreczności podpisu 4000 mk. (poz. 19 tar.);
- 4) od odpisu lub wyciągu, sporządzonego przez urząd (naprz. odpisy aktów niepojedynania) 14000 mk. od każdej strony, całej lub zaczętej (poz. 17 taryfy);
- 5) od dublikatów (t. j. drugich egzemplarzy dokumentu urzędowego) 14000 mk. od każdej strony, całej lub zaczętej (poz. 16 taryfy);
- 6) od podań, wnoszonych do urzędów (naprz. podań o dyspensy, podań w sprawach rozwodowych) 30000 mk. od podania (poz. 9 tar.);
- 7) od załączników do podań 6000 mk. od każdego załącznika bez względu na ilość arkuszy (poz. 10 b tar.).

Sadoleś-Płatkownica. W niedziele d. 1. VII odbyła się tutaj w kościele Sadoleśkim konfirmacja młodzieży. Do umajonej zielonki i kwiecień świętyni przy biciu w od niedawna sprowadzony z Rosji dzwon, administrator ks. Głoch wprowadził młodzież z miejscowej szkoły. Kościół nie posiada jeszcze organów, zastępuje je orkiestra puzonistów, która odpowiednią muzyką powitała wchodzące do kościoła dzieci. Zebrali się prawie cała parafia. Konfirmowani zostali: z Sadoleśia: Karol Minke, Ludwik Hartman, Adolf Lidtke, Wilhelm Arndt, Edward Beier, Wilhelm Dittman, Lydja



### Od administracji „Głosu Ewang.”

Prosimy o rychłe uregulowanie zaległej prenumeraty za I i II kw. r. b. W przeciwnym razie zmuszeni będziemy wstrzymać wysyłkę pisma.

Prenumerata na kw. III wynosi **7000** mk.

### Ofiary na wydawnictwo Głosu Ewangelickiego.

W ubiegłym kwartale wpłynęły na wydawnictwo „Głosu Ewangelickiego” następujące ofiary:

P. Karol Szule 5000 mk. p. Franke 1200 mk. p. Krauze 1200 mk. p. Kleczewska 5000 mk. Ks. L. Sachs z Turka 3000 mk. p. A. Lemke 200 mk. p. A. Richter 3200 mk. p. H. Koler 2800 mk. p. E. Marschel 1000 mk. p. A. Kleinschmidt 2000 mk. p. Weirat 1200 mk. N. N. 1800 mk. p. J. Wolff 10,500 mk. p. G. Kents 1400 mk. p. mroc. L. Parzyński 50,000 mk. od Zborowników Połackich z Poznania 20,000 mk. p. dyr. K. Szule 20,000 mk. p. Kuake 1000 mk. p. K. Haefke 2000 mk. p. M. Rjman 12,200 mk. p. K. Taftiska 2800 mk. p. Macatis 10,000 mk. p. E. Ruger 2000 mk. p. Bernardelli 5000 mk. L. W. 5000 mk. p. E. Zuech 2000 mk. J. H. 10000 mk. pp. Marja, Henryka i Irena z Pultuska 5000 mk. p. E. Ilaneman 5000 mk. p. mec. K. Litierer 4200 mk. p. J. Kessler 6000 mk. p. J. Schultz 3000 mk. p. J. Grzeniewicki 4000 mk. p. Hinz 1000 mk. p. Jelen 1000 mk. p. Schmidt 2200 mk. p. K. Barwich 2000 mk. p. K. Scholtze 4200 mk. p. J. Herman 3000 mk. p. M. Winkler 4200 mk. p. Diering 1600 mk. p. Semler 1000 mk. p. Hauptman z Grodziska 2000 mk. p. Knedler 16,000 mk. p. Rehman 4200 mk. p. P. Galwan 6600 mk. p. Gleser 1100 mk. p. Ratman 1000 mk. p. Bihrych 1000 mk. p. Foskato 8000 mk. p. Puseschel 14200 mk. p. I. Arnold 6000 mk. p. B. Frank 2000 mk. p. Karoff 6000 mk. p. Gaedi 1000 mk. p. A. Richter 6000 mk. p. Haman 4000 mk. p. Meris 2000 mk. p. Scheibler z Gziera 2000 mk. p. Somerfeld 1000 mk. p. Tauber 2000 mk. p. Rizer 1000 mk. p. Knedler 10000 mk. p. Prosa 6000 mk. p. Srule 1000 mk. p. Marszel 20,000 mk. N. N. 2000 mk. p. J. Marke 2000 mk. p. Schneider 7000 mk. p. H. Goebel 10,000 mk. p. Asman 10,000 mk. p. M. Rjman 7000 mk. p. Fort 9000 mk. p. Fischer 13,000 mk. p. Schultz 10,000 mk. p. J. Wolff 21,000 mk. p. Wolfart 2000 mk. p. Cybe 2000 mk. p. Danowska 2000 mk. p. inż. A. Machlejd 16,000 mk. p. Gliembiowski 4200 mk. p. Makaym. Lange 25,000 mk. p. Wanda Wielicka z Łowicza 14,000 mk. Ka. dyr. Machlejd 50,000 mk. mec. H. Eberhardt 100,000 mk. p. E. Lipbart 50,000 mk. pp. Wedel 100,000 mk.

Za powyższą pomoc materialną składa serdeczne podziękowanie Administracja

### OD REDAKCJI.

W czasie wakacyjnym Redakcja czynna we czwartki od 5 do 8 w.

Redaktor „Głosu Ewang.” ks. Gloeh, znajduje się na urlopie. Zastępuje go kand. teol. W. Galster.

### OGŁOSZENIA.

### PIEKARNIA „ZŁOTY RÓG” MAKSYMILJANA LANGE

POLECA:  
znane z swej dobroci pieczywo  
w nowoutworzonym sklepie  
Wspólna 18.

Zarząd Sekcji Krajowej zawiadania, że wycieczka do Płatkownicy odbędzie się dn. 14-15 lipca r. b. Zbiórka na dworcu Wileńskim o godz. 6-ej p. p. (punktualnie. Cena biletów 21500 mk. w obie strony. Powrót do Warszawy następnego dnia o g. 6,17 wiecz.

Zapisy przyjmuje p. Karłowicz we wtorki i piątki w gmachu Tow. Pol. Mł. Ew.

UWAGA: Każdy z uczestników winien mieć ze sobą żywność i plec.

### KAROLA SCHULTZA

Warszawa, Orla № 2

Koldry do szycia i przerabianie waty.  
Fabryka waty i Pracownia kolder.

### J. Wiediger

Warszawa, ul. Twarda № 24

Magazyn i Pracownia obuwia  
męskiego, damskiego i dzieciennego.

Wydawca: Ewang. Sp. Wyd. „Logos”.

### Porządek nabożeństw.

Dnia 8 lipca, w VI niedzielę po Trójcy św., o g. 11 i pół rano, nabożeństwo w jęz. polskim, ks. Löffler.  
Dnia 13 lipca, o g. 9 rano, komunia św. w języku niemieckim.

Dnia 15 lipca, w VII niedzielę po Trójcy św. o godz. 9 i pół rano, nabożeństwo w języku niemieckim ks. Micheli; o godz. 11 i pół rano, nabożeństwo w języku polskim, ks. Ruger.

### Wiadomości statystyczne urzędu parafjalnego od 17 do 23 czerwca.

*Śluby zawarli:* P. Karol Steinke z p. Heleną Bitter, p. Ignacy Alojzy Górski z p. Huldą Rosner, p. Edmund Wiediger z p. Anną Stockinger, p. Józef Antoni Jasiński z p. Eleonorą Klementyną Ferch, p. Edmund Jan Hess z p. Zofią Gasiorowską, p. Edward Rondio z p. Karoliną Wolfram.

*Zmarli:* Emilia Rutsch l. 74; Edward Rode l. 38; Henryk Rede l. 68; Jerzy Aleksander Weimert 9 mcy; Ludwik Zajdel l. 44; Karol Wilhelm Robert Firus l. 55; Matylda Marta Gehring l. 19; Herman August Lasch l. 60

Redaktor: Ks. F. GLOEH.